

ACCORDO PER IL MONITORAGGIO DELLE RICADUTE DELL'IMPIANTO DI

TERMOVALORIZZAZIONE DI SAN LAZZARO - PADOVA

TRA

L'Agenzia Regionale per la Prevenzione e Protezione Ambientale del Veneto (di seguito

ARPAV), C.F. n. 92111430283 e P.IVA n. 03382700288, con sede legale in Padova, via

Ospedale Civile n. 24, rappresentata, ai fini del presente atto, dal Direttore Generale *pro*

tempore, Dott. Luca Marchesi, nominato con D.C.R.V. n. 78 del 31/07/2019,

e

Comune di Padova, C.F. n. e P.IVA n. 00644060287, con sede legale in Padova, via del

Municipio n. 1, rappresentato, ai fini del presente atto, dal Dirigente *pro tempore* del Settore

Ambiente e Territorio, Ing. Simone Dallai, autorizzato a norma dell'articolo 64 dello Statuto

Comunale,

e

Comune di Noventa Padovana, C.F. n. 80009610280 e P.IVA n. 01471180289, con sede

legale in Noventa Padovana (PD), via Roma n. 4, rappresentato, ai fini del presente atto, dal

Responsabile *pro tempore* del Settore Urbanistica e Ambiente, Arch. Stefania Friso, in forza di

Decreto del Sindaco n. 5 del 09/03/2018,

e

Provincia di Padova (di seguito **Provincia**), C.F. n. 80006510285 e P.IVA n. 00700440282,

con sede legale in Padova, Piazza Antenore n. 3, rappresentata ai fini del presente atto, dal

Dirigente *pro tempore* dell'Area del Territorio-Servizio Ambiente Dott. Renato Ferroli, giusto

Decreto del Presidente n.29 del 20/04/2020,

di seguito congiuntamente definite "**le Parti**".

PREMESSO CHE

- con Deliberazione di Giunta del Comune di Padova n. 0560 del 25/09/2018 è stata approvata

la proroga dell'Accordo volontario per il monitoraggio delle ricadute dell'impianto di

Termovalorizzazione di San Lazzaro fino al 31/12/2018;

- con Deliberazione di Giunta del Comune di Padova n. 0442 del 16/07/2019 è stato approvato

l'Accordo volontario per il monitoraggio delle ricadute dell'impianto di termovalorizzazione di

San Lazzaro per le attività da effettuarsi fino al 31 dicembre 2019;

- le Parti ritengono opportuno stipulare un accordo pluriennale al fine di garantire la continuità

delle attività di controllo, sottoscrivendo quindi un nuovo Accordo per gli anni 2020-2021-

2022;

- ai sensi della Legge Regionale istitutiva n. 32/96 e s.m.i. e della L. n. 132/2016, ARPAV

opera per la tutela, il controllo, il recupero dell'ambiente e per la prevenzione e promozione

della salute collettiva e può stipulare convenzioni o accordi con gli enti territoriali, per la

prestazione di servizi ed attività, aggiuntivi rispetto a quanto stabilito nei piani di attività e che

comprendono specifiche attività di monitoraggio ambientale sul territorio comunale.

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

Articolo 1 – Oggetto

Il presente Accordo ha per oggetto la collaborazione delle Parti per effettuare delle indagini

ambientali supplementari rispetto a quelle previste dalla normativa vigente e dagli atti

autorizzativi, relative alle ricadute dell'impianto di Termovalorizzazione di San Lazzaro a

Padova per gli anni 2020-2021-2022.

Articolo 2 – Obblighi delle Parti

2.1 ARPAV si impegna a:

a) gestire le stazioni fisse di monitoraggio della qualità dell'aria denominate APS1 e APS2

della Società HestAmbiente Srl (C.F. 01266190329), gestore dell'impianto di

termovalorizzazione di San Lazzaro Padova (di seguito "gestore"). Il monitoraggio verrà

effettuato con apparecchiature automatiche per la misura dei seguenti inquinanti: anidride

solforosa, monossido di carbonio, ozono, ossidi di azoto, polveri fini PM₁₀ e PM_{2,5}. I dati

validati saranno pubblicati sul sito internet ARPAV nella pagina dedicata al Termovalorizzatore

di San Lazzaro. I dati in diretta, invece, saranno resi disponibili nelle pagine del sito dedicate

alle stazioni gestite da ARPAV non facenti parte della rete regionale di monitoraggio della

qualità dell'aria; la validazione dei dati avverrà di norma il giorno successivo a quello di

misura;

b) verificare i valori di PM₁₀ e PM_{2,5}, rilevati presso le stazioni APS1 e APS2 tramite analisi

gravimetrica;

c) prelevare presso le suddette stazioni i filtri del PM₁₀ per la caratterizzazione chimica delle

polveri fini attraverso analisi di laboratorio per la determinazione del Benzo(a)pirene e dei

metalli piombo, arsenico, cadmio, nichel e mercurio con frequenza analoga a quella adottata

per le stazioni della rete regionale di monitoraggio;

d) effettuare in due siti, posti nella zona di massima ricaduta del termovalorizzatore, dei

prelievi con un campionatore ad alto flusso per la ricerca dei seguenti inquinanti aerodispersi:

Diossine, Furani, Policlorobifenili e Idrocarburi Policiclici Aromatici (massimo 8 campioni);

e) eseguire con un proprio mezzo mobile una campagna di monitoraggio della qualità dell'aria

nel Comune di Noventa Padovana mediante due posizionamenti, uno nel periodo estivo e uno

in quello invernale, della durata di 50 giorni ciascuno;

f) effettuare con frequenza annuale un campionamento del suolo in n. 4 siti, in prossimità del

Termovalorizzatore, per la ricerca di: metalli, Idrocarburi Policiclici Aromatici, Diossine, Furani

e Policlorobifenili;

g) fornire al gestore, durante la vigenza del presente Accordo, le necessarie indicazioni per la

manutenzione della strumentazione presente nelle stazioni APS1 e APS2, in accordo con il

piano di manutenzione adottato per le stazioni della rete regionale di monitoraggio;

h) trasmettere alle restanti Parti entro il 30 giugno di ogni anno, a mezzo PEC, una relazione

sulla qualità dell'aria della zona di ricaduta del Termovalorizzatore riferita all'anno precedente,

confrontando i dati delle stazioni APS1 e APS2 con quelli delle altre stazioni di monitoraggio

presenti nel territorio del Comune di Padova;

i) trasmettere alle restanti Parti entro il 30 aprile di ogni anno, a mezzo PEC, una relazione

sugli esiti della campagna di monitoraggio effettuata nell'anno precedente con il mezzo mobile

ARPAV nel territorio del Comune di Noventa Padovana;

l) dotare il proprio personale tecnico, impegnato nelle varie attività previste di idonei DPI e

provvedere alla formazione e informazione sugli eventuali rischi connessi all'attività svolta;

m) partecipare alle sedute della V^a Commissione consiliare del Comune di Padova per la

presentazione ai consiglieri, nonché ai componenti dell'Osservatorio ambientale

sull'inceneritore e sulla gestione dei rifiuti, gli esiti delle indagini ambientali oggetto del

presente Accordo e per la valutazione della fattibilità tecnico/economica delle eventuali

proposte di nuove indagini provenienti dalla Commissione consiliare e/o dall'Osservatorio.

2.2 Il Comune di Padova si impegna a:

a) verificare che venga garantito dal gestore il servizio di manutenzione delle stazioni APS1 e

APS2, secondo le indicazioni ricevute da ARPAV di cui al precedente art. 2.1 g);

b) controllare che venga garantita dal gestore la fornitura di energia elettrica e telefonia per le

stazioni APS1 e APS2;

c) accertare che il gestore assuma tutti gli oneri in materia di sicurezza derivanti

dall'esecuzione delle attività previste dal presente Accordo;

d) corrispondere ad ARPAV l'importo pattuito secondo i termini e le modalità di cui al

successivo art. 4.

2.3 Il Comune di Noventa Padovana si impegna a:

a) controllare che venga garantita dal gestore la fornitura di energia elettrica necessaria ad

alimentare il mezzo mobile per tutta la durata del monitoraggio;

b) garantire la presenza di proprio personale tecnico per eseguire, a regola d'arte, le operazioni di allacciamento e scollegamento elettrico del mezzo mobile;

c) corrispondere ad ARPAV l'importo pattuito secondo i termini e le modalità di cui al successivo art. 4.

2.4 La Provincia di Padova si impegna a:

a) partecipare alle riunioni periodiche di coordinamento dell'attività prevista dal presente Accordo;

b) fornire ove richiesti, i dati relativi alle emissioni del termovalorizzatore di cui dispone, quale Autorità di controllo;

c) fornire il proprio supporto per il buon andamento del presente Accordo.

Articolo 3 – Decorrenza. Durata e Recesso

3.1 Gli effetti giuridici ed economici del presente Accordo decorrono dalla data di sottoscrizione fino al 31/12/2022.

3.2 Ciascuna Parte ha facoltà di esercitare il diritto di recesso, da comunicarsi, a mezzo PEC, con un preavviso scritto di almeno 60 (sessanta) giorni. E' fatto salvo, in ogni caso, il diritto al corrispettivo per le attività già eseguite o in corso di esecuzione alla data in cui il recesso produce effetto.

Articolo 4 – Oneri economici

4.1 Per lo svolgimento delle attività oggetto del presente Accordo, trattandosi di attività istituzionale non obbligatoria, il Comune di Padova corrisponderà annualmente ad ARPAV un contributo determinato forfettariamente di € 70.000,00 (settantamila/00), fuori campo IVA, ex. artt. 1 e 4 DPR n. 633/1972 e s.m.i..

4.2 Per le attività effettuate da ARPAV con il mezzo mobile nel Comune di Noventa Padovana, quest'ultimo corrisponderà ad ARPAV annualmente un contributo determinato forfettariamente di € 10.000,00 (diecimila/00), fuori campo IVA, ex. artt. 1 e 4 DPR n. 633/1972 e s.m.i..

4.3 Il pagamento del contributo da parte del Comune di Padova sarà effettuato con le seguenti

modalità:

a) per il primo anno un acconto, pari ad € 30.000,00 (trentamila/00) entro 60 gg. dalla data di sottoscrizione del presente Accordo, per gli anni successivi entro il 1° marzo di ogni anno;

b) il saldo, pari ad € 40.000,00 (quarantamila/00) entro 60 gg. dal ricevimento della relazione finale di cui al precedente art. 2.1 punto h).

4.4 Il pagamento del contributo da parte del Comune di Noventa Padovana sarà effettuato con

le seguenti modalità:

a) per il primo anno un acconto, pari ad € 4.000,00 (quattromila/00) entro 60 gg. dalla data di sottoscrizione del presente Accordo, per gli anni successivi entro il 1° marzo di ogni anno;

b) il saldo, pari ad € 6.000,00 (seimila/00) entro 60 gg. dal ricevimento della relazione finale di cui al precedente art. 2.1 punto i);

4.5 I pagamenti dovranno essere effettuati con bonifico bancario sul C/C intestato ad ARPAV,

IBAN IT 74 T 01030 12134 000001028164, presso BANCA MPS SPA.

4.6 In caso di mancato pagamento nei termini suindicati ARPAV é legittimata a sospendere

l'attività oggetto del presente Accordo.

Articolo 5 – Responsabili dell'esecuzione contrattuale

Al fine di coordinare in modo ottimale, all'interno del proprio Ente e tra loro, lo svolgimento delle attività e vigilare sulla puntuale esecuzione delle reciproche obbligazioni, le Parti nominano ciascuna un responsabile dell'esecuzione contrattuale come segue:

- ARPAV: Dirigente Servizio Monitoraggio e Valutazioni del Dipartimento Provinciale di Padova;

- Comune di Padova: Dirigente del Settore Ambiente e Territorio;

- Comune di Noventa Padovana: Responsabile del Settore Urbanistica e Ambiente;

- Provincia: Dirigente dell'Area del Territorio-Servizio Ambiente

Articolo 6 – Trattamento dei dati

Ai sensi del D.Lgs. n. 196/2003 e s.m.i. e del Regolamento UE 679/2016, le Parti si danno reciproca informazione che i dati sono utilizzati esclusivamente ai fini del presente Accordo e degli atti connessi e conseguenti; con la sottoscrizione del presente atto, le Parti danno contestuale consenso al trattamento dei dati medesimi secondo le vigenti disposizioni legislative e regolamentari.

Articolo 7 – Rinvio

Per quanto non espressamente disciplinato dal presente Accordo, trovano applicazione le disposizioni del Codice Civile in materia di obbligazioni e contratti.

Articolo 8 - Imposta di bollo e di registro

Il presente atto è soggetto ad imposta di bollo, ai sensi dell'art. 2 dell'Allegato A, parte 1° del D.P.R. n. 642/1972 e s.m.i., con oneri a carico delle Parti equamente ripartiti e verrà registrato solo in caso d'uso, ai sensi della Tariffa parte 2° del D.P.R. n. 131/1986 e s.m.i., con spese a carico del richiedente.

Articolo 9 – Tracciabilità dei flussi finanziari

ARPAV si assume tutti gli obblighi di cui all'art. 3 della L. n. 136/2010 e s.m.i. in ordine alla tracciabilità dei flussi finanziari.

Articolo 10 – Foro competente

Per qualsiasi controversia inerente il presente Accordo, che non sia possibile risolvere mediante accordo bonario, è competente in via esclusiva il Tribunale Amministrativo Regionale del Veneto.

Il presente Accordo, redatto su sette facciate intere e sin qui della ottava viene sottoscritto con firma digitale.

Padova - Noventa Padovana (PD).

ARPAV

Comune di Padova

Direttore Generale

Dirigente Settore Ambiente e Territorio

Dott. Luca Marchesi

Ing. Simone Dallai

(con firma digitale)

(con firma digitale)

Comune di Noventa Padovana

Provincia

Responsabile Settore Urbanistica e Ambiente Dirigente Area del Territorio-Servizio Ambiente

Arch. Stefania Friso

Dott. Renato Ferrolì

(con firma digitale)

(con firma digitale)